

たのしい がっこう

モンゴル語



東京都教育委員会

もく じ
目 次

① あいさつ と へんじ	(メンドウレフ Мэндлэх)	2
② からだ の ちょうし	(ビーン バイダル Биеийн байдал)	6
③ たのむとき たずねるとき	(フネース ユム グイフ、アスーフ Хүнээс юм гуйх, асуух)	10
④ がっこう の いきかえり	(スルグーリダー イリジ オチフ Сургуульдаа ирж очих)	14
⑤ なかよく あそぼう	(ハムタダー トグロイ Хамтдаа тоглоё)	18
⑥ もちもの	(スルグーリダー アヴチ ヤヴァフ Зйл Сургуульдаа авч явах зүйл)	22
⑦ わたし の がっこう	(ミニー スルグーリ Миний сургууль)	26
⑧ がっこう の いちにち	(ヒチエーリーン ネグ Оудουλ Хичээлийн нэг өдөр)	30
⑨ じかんわり	(ヒチエーリーン ホヴァーリ Хичээлийн хуваарь)	34
⑩ がっこう の いちねん	(ヒチエーリーン ネグ Жил Хичээлийн нэг жил)	38
[しりょう]	(ハブсалрт Хавсралт)	42



Yoku dekimashitane.

よく できましたね。

サイン ヒージェー

Сайн хийжээ.

Ganbarimashitane.

がんばりましたね。

ヒチエーセン バイン シュー

Хичээсэн байна шүү.

Mousukoshidakara

ganbarimashou.

もうすこしだから がんばりましょう。

オウシュー ジャーハン ヒチエーゲーデ ウゼイ

Өшөө жаахан хичээгээд үзье.

Taihen

yokunarimashita.

たいへん よくなりました。

マシ サイジルサン バイン

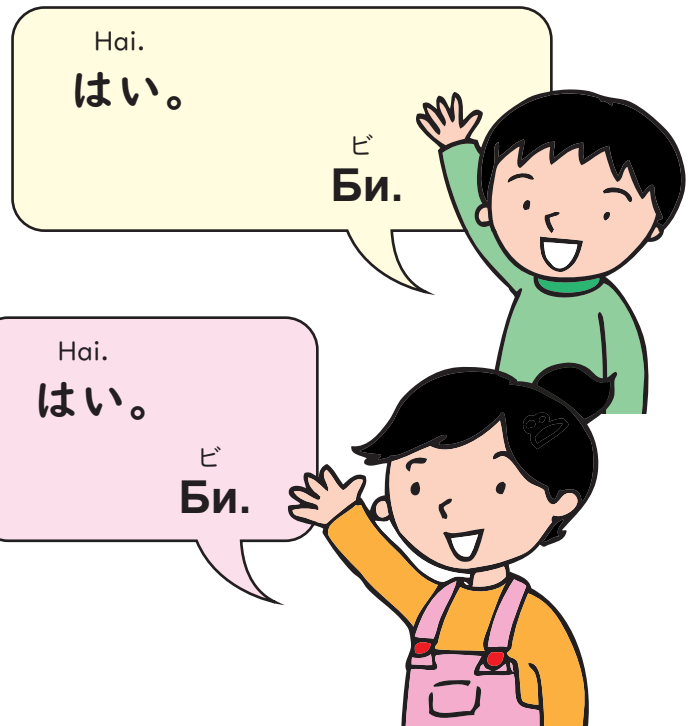
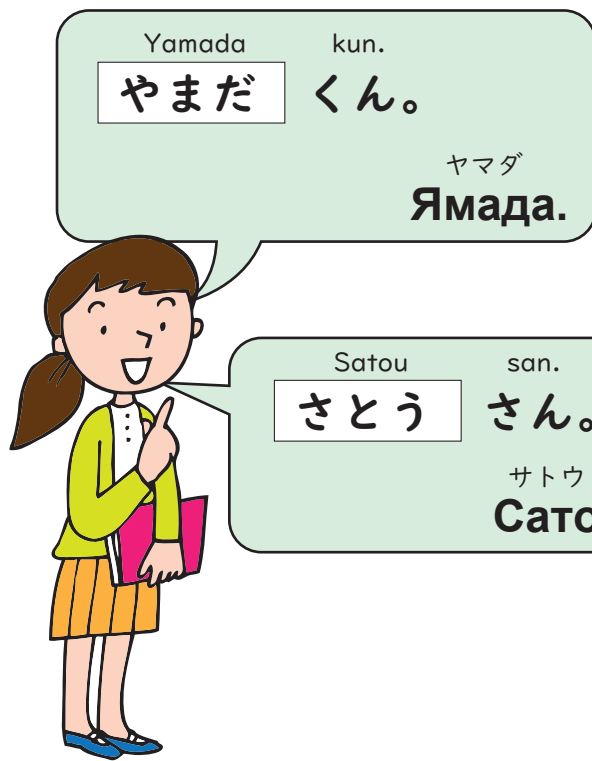
Маш сайжирсан байна.



1 ^{Aisatsu}あいさつ ^{to}と ^{henji}へんじ

メンドウレフ
Мэндлэх







Anata no namaewa.
あなたのなまえは。

チニー ネレ ヘン ベ
Чиний нэр хэн бэ?

Watashi wa Satou Akiko desu.
わたしは さとう あきこ です。

ナマイグ サトウ アキコ ゲデグ
Намайг Сато Акико гэдэг.



Boku wa Yamada Hiroshi desu.
ぼくは やまだ ひろし です。

ナマイグ ヤマダヒロシ ゲデグ
Намайг Ямада Хироши гэдэг.



Watashiwa Battohishigu Hasubaataru desu.
わたしは バットヒシグ ハスバータル です。

ナマイグ バットヒシグ ハスバータル ゲデグ
Намайг Батхишиг Хасбаатар гэдэг.

Mongoru kara kimashita.
モンゴル から きました。

ビ モンゴロース イルセン
Би Монголоос ирсэн.

Yoroshiku, onegaishimasu.
よろしく、おねがいします。

タニルツァハッド タータイ バイン
Танилцахад таатай байна.

Nigaoe

にがおえ

ナイザー ドーライルガン ゾラフ
Найзаа дуурайлган зурах



ウーリーン ウルスイーン ウゲール ビチー
※Өөрийн улсын үгээр бичье

先生が訳してください。

namae なまえ ネル нэр		
tanjoubi たんじょうび トウルスン オウドウル төрсөн өдөр		
sundeita kuni すんでいた くに Амидарч Байсан Орон амьдарч байсан орон		
sukina benkyou すきな бенкйюу Дуртай Хичээл дуртай хичээл		
sukina supootsu すきな спóо́тс Дуртай Спорт дуртай спорт		
sukina tabemono すきな та́бе́мо́н Дуртай Идеф Юм дуртай идэх юм		

2 Karada no choushi からだのちょうし

ビーン バイダル
Биеийн байдал



Doushimashitaka.
どうしましたか。

ヤーサン ベ
Яасан бэ?

Onaka ga itai desu.
おなか が いたいです。
ゲデス オウブドウジ
Гэдэс өвдөж
バイン
байна。



Kibun ga warui desu.
きぶん が わるいです。
ドトル モーハイラード バイン
Дотор муухайраад байна。



Atama ga itai desu.
あたま が いたいです。
トルゴイ オウブドウジ バイン
Толгой өвдөж байна。

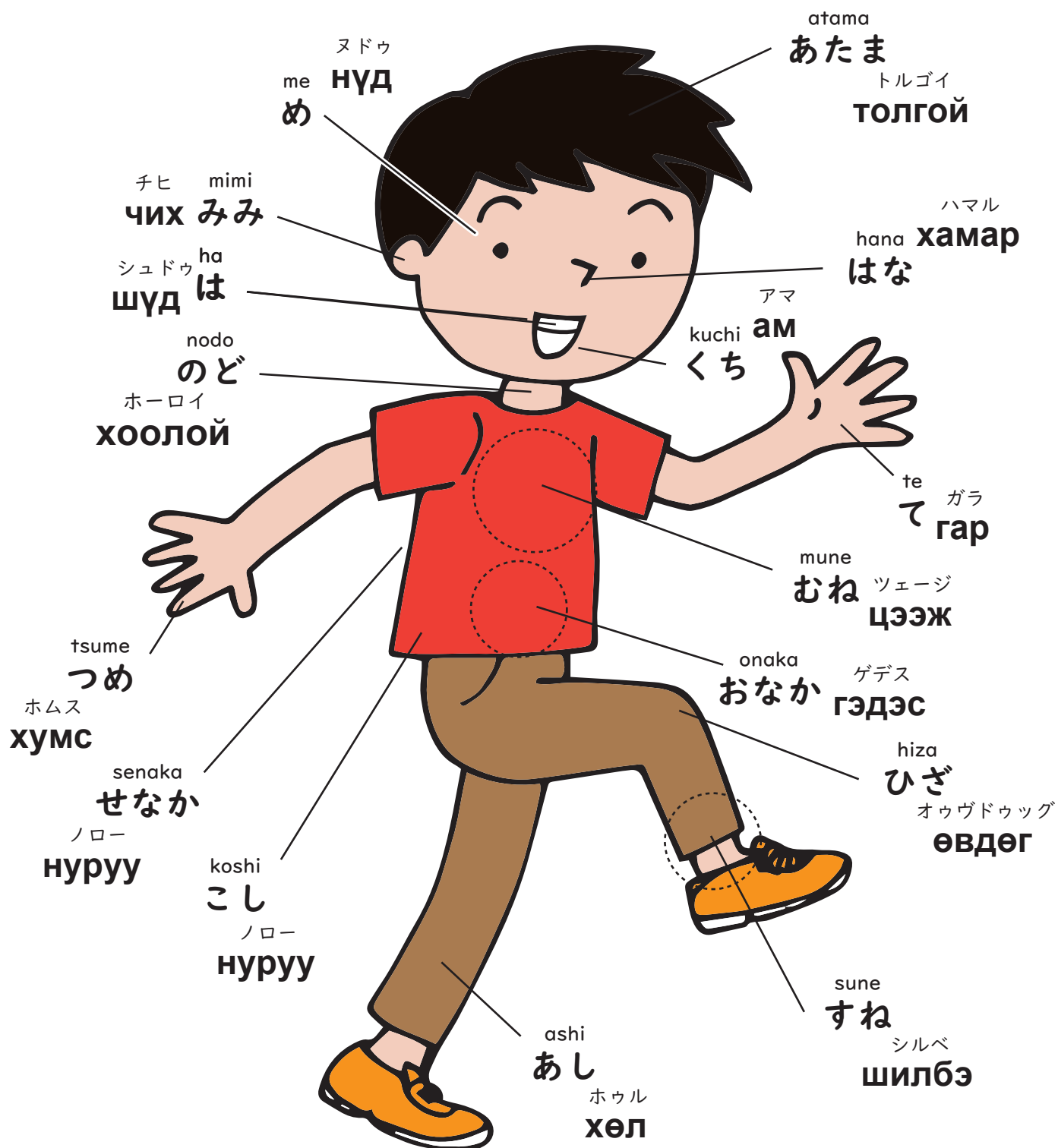


※Биеийн байдал таагүй бол даруй ангийн багш эсвэл сургуулийн эмчтэй зөвлөөрэй



Hokenshitsu no sensei
ほけんしつ の せんせい

スルグーリーン エムチ
Сургуулийн эмч



Gakkou o yasumutoki
がっこうを やすむとき

ヒチャーレース チュルー アヴァフ
Хичээлээс чөлөө авах

チュルー アヴァフダー スルグーリダー ザーヴァル メデグデーレイ
※Чөлөө авахдаа сургуульдаа заавал мэдэгдээрэй

Denwa de hanasu
でんわで はなす

オウトサール ヤリフ
Утсаар ярих

Gakkou no denwa
がっこうの でんわ
スルグーリーン オタスニー ドガール
сургуулийн утасны дугаар

Tannin no sensei
たんにんの сенсей
アンギーン Дарсан Багш
ангийн даасан багш



Tegami (e mail) ni kaku
てがみ (e-mail) にかく

ザヒダラール メデグデフ
Захидлаар мэдэгдэх

Fukutsuu de yasumimasu.
ふくつう で やすみます。

ふくつう
ゲデス Оуудууф
ГЭДЭС ӨВДӨХ

Kaze de yasumimasu.
かぜ で やすみます。

かぜ
ハニアド
ханиад

Hatsunetsu de yasumimasu.
はつねつ で やすみます。

はつねつ
ハローラフ
халуурах

Ie no youji de yasumimasu.
いえの ようじ で やすみます。

いえの ようじ
ゲルブリーн Шартагаан
гэр бүлийн шалтгаан

Watashi no kimochi
わたしの きもち

セテゲル サナー
Сэтгэл санаа

ureshii

うれしい

バヤルタイ
баяртай



kanashii

かなしい

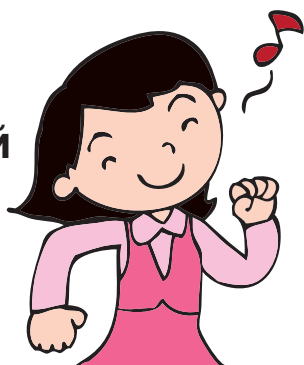
グニグタイ
гунигтай



tanoshii

たのしい

ホウグジルテイ
ХӨГЖИЛТЭЙ



sabishii

さびしい

オイタガルタイ
уйтгартай



omoshiroi

おもしろい

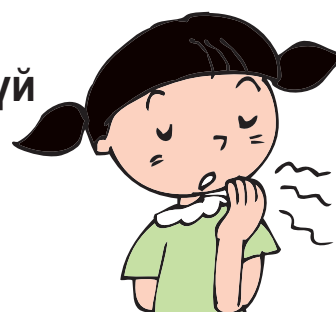
ソニルホルトイ
сонирхолтой



tsumaranai

つまらない

ソニルホルグイ
сонирхолгүй



okoru

おこる

オールラフ
уурлах



komaru

こまる

ヘツーデフ
ХЭЦҮҮДЭХ



3

Tanomutoki,

tazunerutoki

たのむとき、たずねるとき

フネース

ユム

グイフ、

アスーフ

Хүнээс юм гуйх, асуух

Toire

ni

itte

iidesuka.

トイレ

に いって いいですか。

ビイ ザサジ

ボロフー

Бие засч болох уу?

Douzo.

どうぞ。

テグテグ ボロノ

Тэг тэг/ Болно.

Mizu

o

nonde

iidesuka.

みず

を のんで いいですか。

オウス オージ

ボロフー

Ус ууж болох уу?

Iidesu.

いいです。

テグテグ ボロノ

Тэг тэг/ Болно.

Asonde

iidesuka.

あそんで いいですか。

トグロジ

ボロフー

Тоглож болох уу?

Ikemasen.

いけません。

ボロフグイ

Болохгүй。

Keshigomu o kashite kudasai.

けしゴム を かして ください。

バリローラー ゼールドウーレーチ
Баллуураа зээлдүүлээч.



Iidesuyo.

いいですよ。

テグ テグ マイ
Тэг тэг, май.



Arigatou.

ありがとう。

バヤルラー

Баярлалаа.



Doutashimashite.

どういたしまして。

ズゲーリ、ズゲーリ

Зүгээр зүгээр.



Misete kudasai.

みせて ください。

ナダッド ハローラーチ

Надад харуулаач.



Douzo.

どうぞ。

テグ テグ
Тэг тэг.





Sumimasen, nanto yomimasuka.

すみません、なんと よみますか。

オーチラーライ ウーニーグ ユー ゲジ オンシフ ヴェ

Уучлаарай, үүнийг юу гэж унших вэ?

“Ki” to yomimasu.

「き」と よみます。

キ ゲジ オンシナ

Ки гэж уншина.

Yukkuri itte kudasai.

ゆっくり いって ください。

オダーン ヘレフグイ ユー

Удаан хэлэхгүй юу.

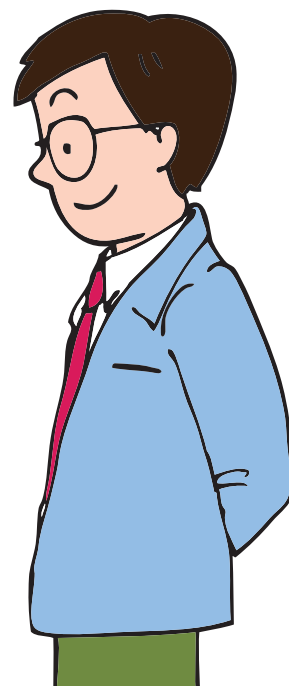


Mouichido itte kudasai.

もういちど いって ください。

ダヒアド ヘレフグイユー

Дахиад хэлэхгүй юу.

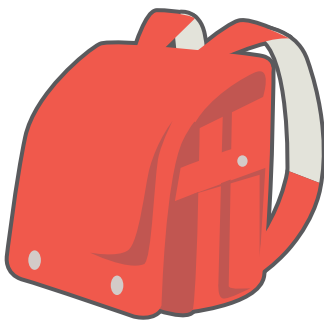


Nihongo de nanto iimasuka.

にほんご で なんと いいますか。

ヤポノール ユー ゲデック ヴェ

Японоор юу гэдэг вэ?

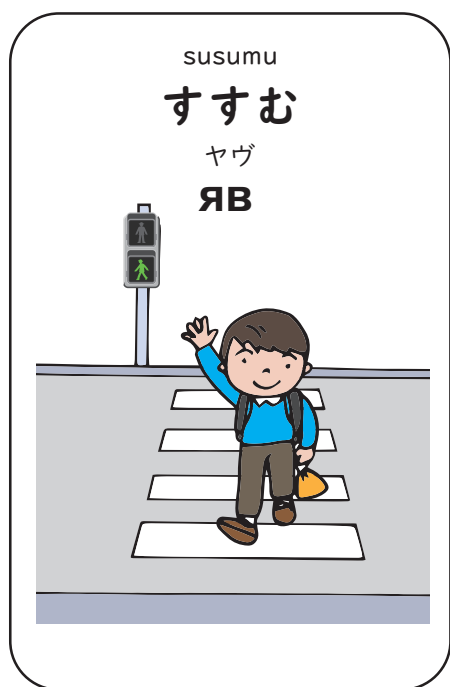
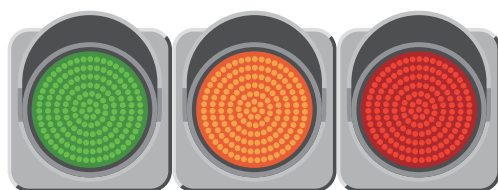


4 Gakkou no ikikaeri

スルグーリーダー イリジ オチフ
Сургуульдаа ирж очих

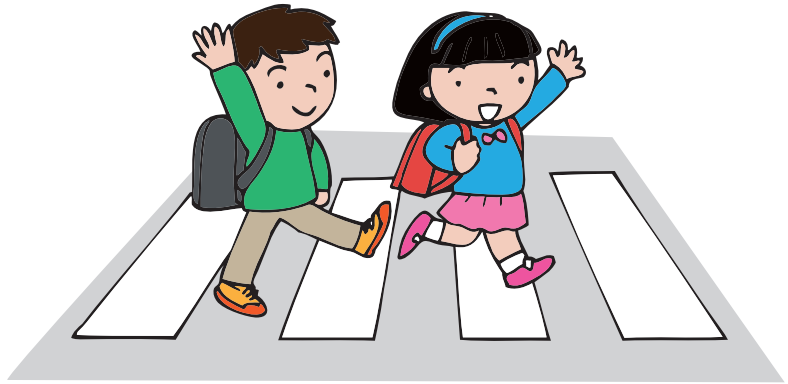
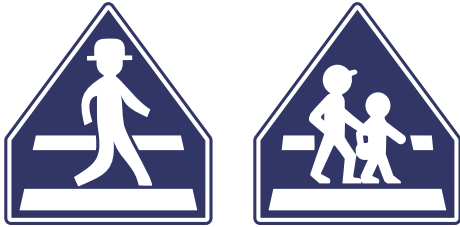
Shingou o mamoru
しんごう を まもる

ゲルレン ドヒオッグ モウルドゥフ
Гэрлэн дохиог мөрдөх



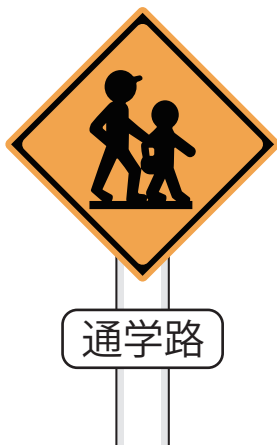
Oudanhodou o wataru
おうだんはどう を わたる

ガルツァール ガラフ
Гарцаар гарах



Tsuugakuro o aruku
つうがくろ を あるく

スルグーリーン ザマール ヤヴァフ
Сургуулийн замаар явах



Tobidasu to abunai
とびだす と あぶない

ゲネット グイヴェルアユールタイ
Гэнэт гүйвэл аюултай



Eki wa doko desuka.

えき は どこ ですか。

ツァヒルガーン テレグニー ポーダグ ハーナ バイダグ ヴェ

Цахилгаан тэрэгний буудал хаана байдаг вэ?



Shinjuku made

しんじゅく まで

Ikura desuka.

いくら ですか。

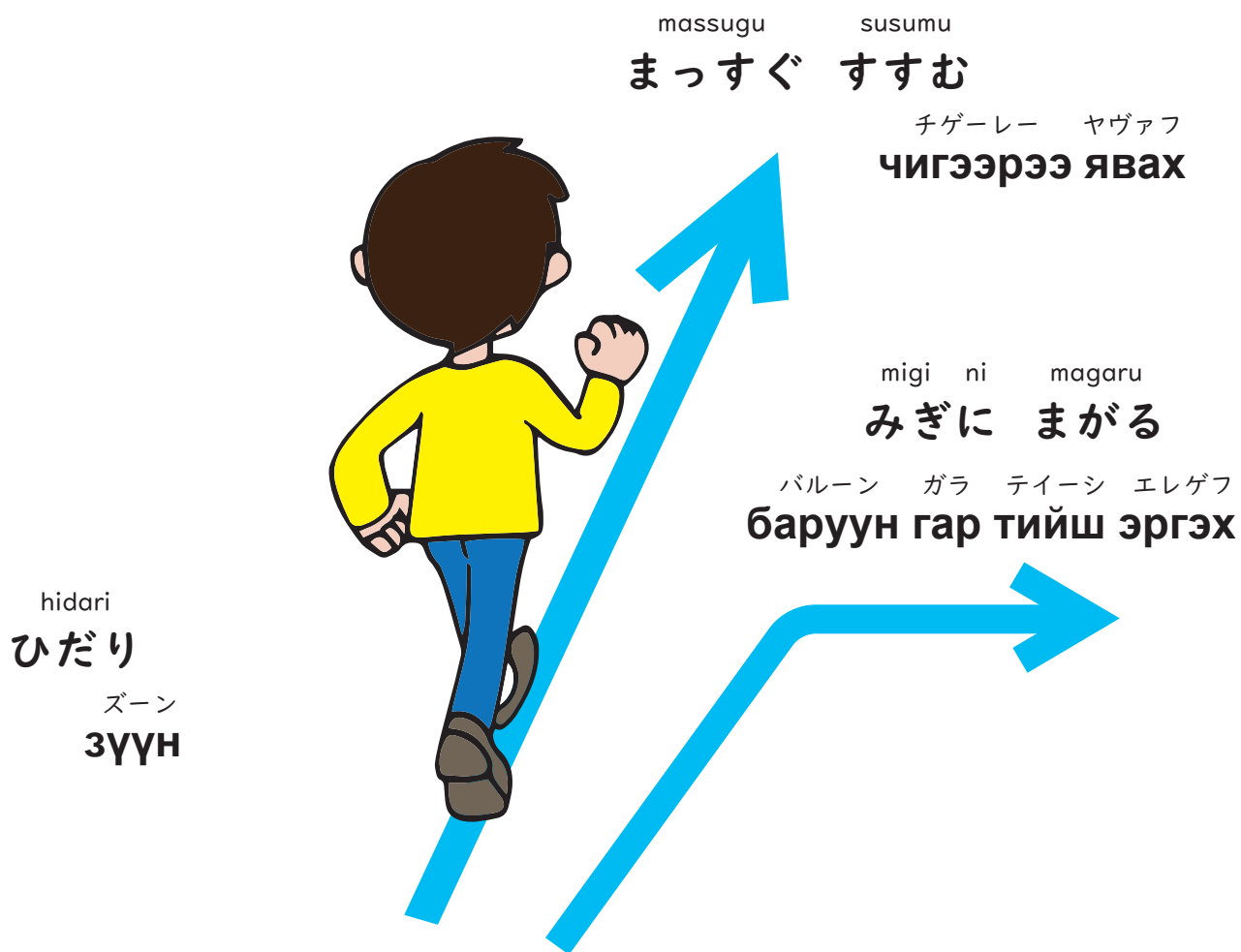
シンジユク フルテル ヤマル

Шинжүкү хүртэл ямар

ウネテイ ヴェ

ҮНЭТЭЙ ВЭ?





ザムダー トウールヴェル エネ ホーダスィーグ ウズーレーレイ ヘン ネゲン チャマド トスラフ Болно

※Замдаа төөрвөл энэ хуудсыг хэн нэгэнд үзүүлээрэй.Хэн нэгэн чамд туслах болно.

Эне ФсНегТийг ПагШяэрэе Боуглээрэе

※Энэ хүснэгтийг багшаараа бөглүүлээрэй.

namae なまえ ネル нэр	
juusho じゅうしょ ハヤッグ хаяг	
denwa でんわ オタス утас	
renrakusaki れんらくさき ホルボー バリフ フン холбоо барих хүн	

5 Nakayoku asobou なかよく あそぼう

ハムタダー トグロイ Хамтдаа тоглоё

nawatobi
なわとび

デース
ДЭЭС

Isshoni asobitaina.
いっしょにあそびたいな。
ハムタ トグロフ ユムサン
Хамт тоглох юм сан...

Iiyo.
いいよ。
テグ テグ
Тэг тэг.

Irete.
いれて。
ビ オルジ ボロ フー
Би орж болох уу?



sakkaa
サッカー

フル ブンブグ
хөл бөмбөг

Sakkaa o shiyou.
サッカーをしよう。
フル ブンブグ トグロイ
Хөл бөмбөг тоглоё.



Ashi ga itaikara dekimasen.
あし が いたいから できません。

フル オウヴドウジ バイガー ボルホール チャダフグイン
Хөл өвдөж байгаа болохоор чадахгүй нь.



Basukettobooru
バスケットボール
サグサン プンブツグ
сагсан бөмбөг



Bokunimo yarasete.
ぼくにも やらせて。

ビーチ ゲセン オロヨ
Би ч гэсэн оръё.

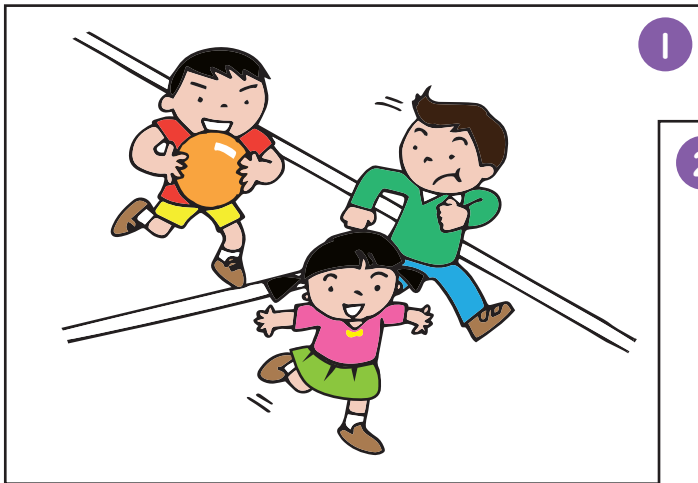
Isshoni yarou.
いっしょに やろう。
ハムタ トグロイ
Хамт тоглоё.



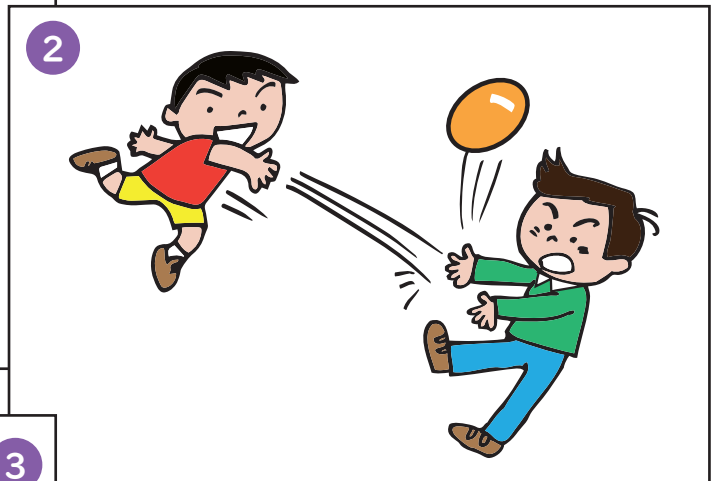
Douzo.
どうぞ。
テグ テグ
Тэг тэг.



dojjibooru
ドッジボール
ドッジボール
ДОЖБОЛЛ



1



2



3

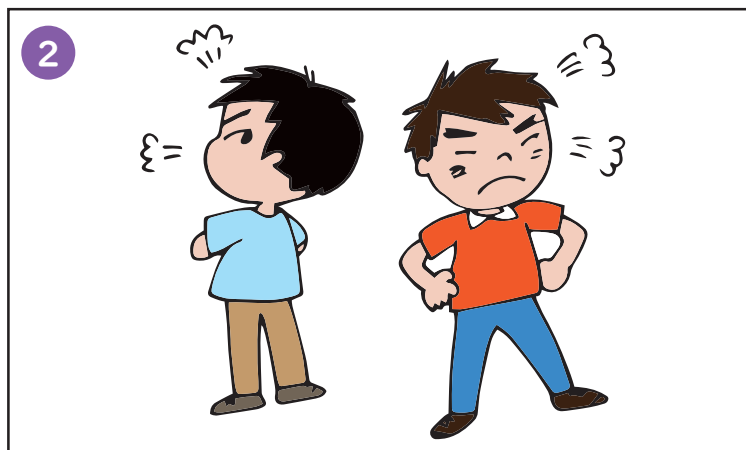


4

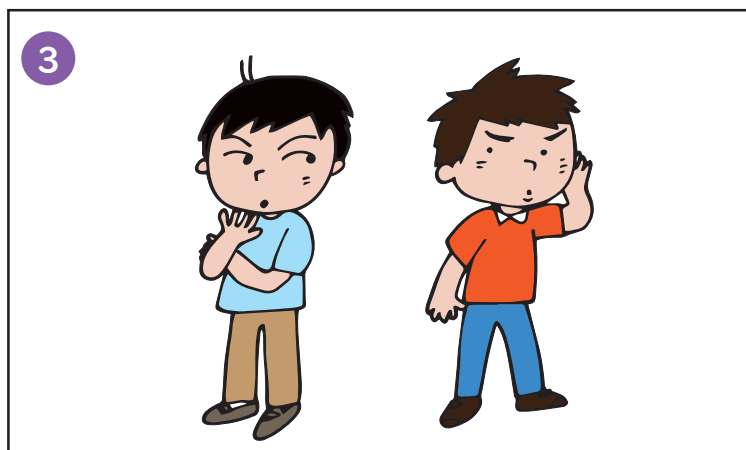
Gomennasai.
ごめんなさい。
オーチラーライ
Уучлаарай.



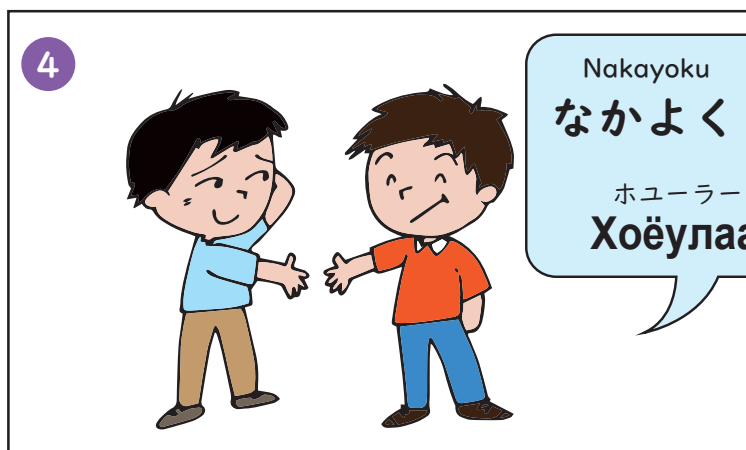
モーダルツァジ バイナ
※Муудалцаж байна.



ヘン ヘニーゲー ボロータガジ バイナ
※Хэн хэнийгээ буруутгаж байна.



ゲヘデール サインダマール バイナ
※Гэхдээ л сайндмаар байгаа.



Nakayoku shiyou.
なかよく しょう。

ホユーラー サインダヤ
Хоёулаа сайндая.

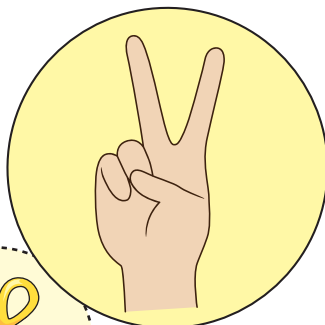
ガラ ガラー バリルツァード サインダツガーヤ
※Гар гараа барилцаад сайндацгаая.

Janken
じゃんけん

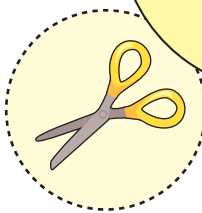
フルーダフ (ヤポン マヤガール)
хуруудах(япон маягаар)



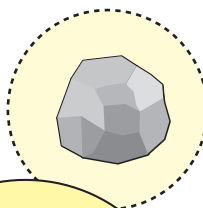
choki
ちょき
чоки



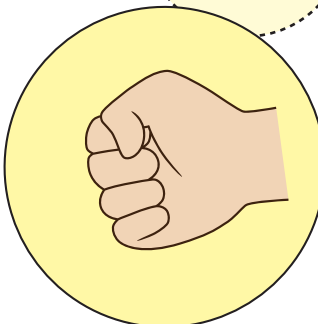
Hasami
はさみ
хайч



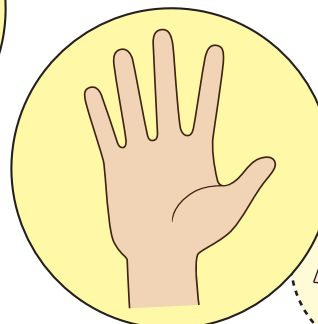
Ishi
いし
чулуу



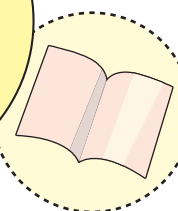
guu
ぐう
гүү



pa
ぱあ
паа

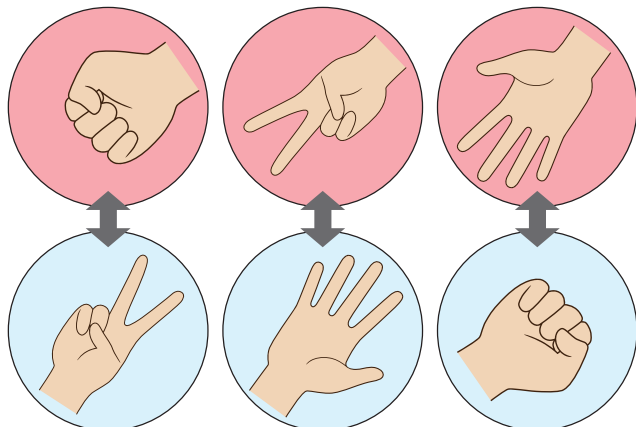


Kami
かみ
цаас



kachi
かち

ヤラフ
ялах

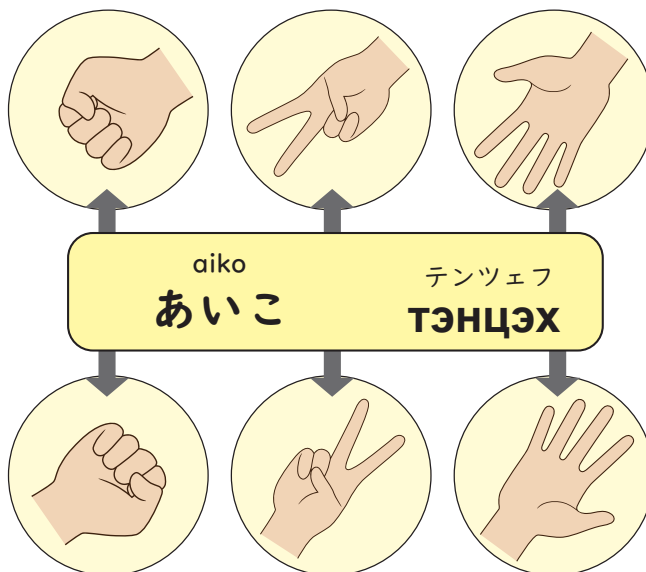


make
まけ

ヤラグダフ
ялагдах

aiko
あいこ

テンツェフ
ТЭНЦЭХ



6 Mochimono もちもの

スルグーリダー

アヴチ

ヤヴァフ

ズイル

Сургуульдаа авч явах зүйл

Enpitsu o motte imasuka.

えんぴつ を もっていますか。

ハランダー バイガー ユー

Харандаа байгаа юу?

Motte imasen.

もっていません。

バイフグイ

Байхгүй.

Motte imasu.

もっています。

バイガー

Байгаа.

keshigomu

けしゴム

パロロール

баллуур

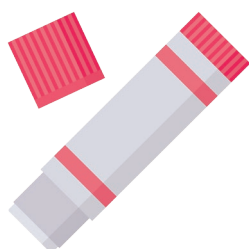


nori

のり

ツアヴォー

цавуу

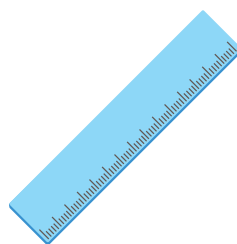


monosashi

ものさし

ショガム

шугам

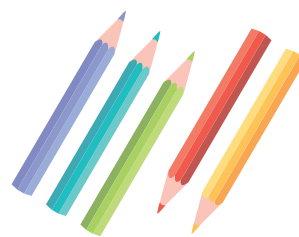


iroenpitsu

いろえんぴつ

Оуңгийн Харандаа

ӨНГИЙН харандаа



Kyoukasho

o

mottekimashitaka.

きょうかしよ

を もってきましたか。

スラフ

ビチゲー

アヴチルサノー

Сурах бичгээ авчирсан уу?



Iie,

wasuremashita.

いいえ、わすれました。

オーチラーライ

マルタチハッジ

Уучлаарай мартчихаж.

Hai,

mottekimashita.

はい、もってきました。

アヴチラサン

Авчирсан.



Mizugi

o

mottekite

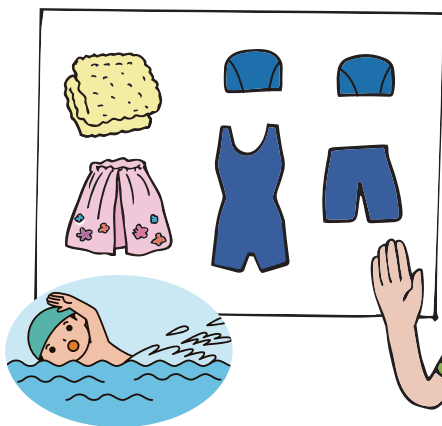
kudasai

みずぎ

を もってきて ください。

オスニー ホヴツァサー アヴチラーライ

Усны хувцсаа авчраарай.



kasa

かさ

シュヘル

шүхэр



hankachi

ハンカチ

ガリーン アルチュール

гарын алчуур

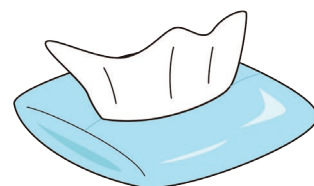


chirigami

ちりがみ

ハムリーン ツァース

хамрын цаас



Boushi o kaburu nugu
ぼうし を かぶる ↔ ぬぐ

マルガイ オウムスフ マルガイガー アヴァフ
МАЛГАЙ ӨМСӨХ ↔ МАЛГАЙГАА АВАХ



Fuku o kiru nugu
ふく を きる ↔ ぬぐ

ホヴツァス オウムスフ ホヴツァス タイラフ
ХУВЦАС ӨМСӨХ ↔ ХУВЦАС ТАЙЛАХ

Zubon o haku nugu
ずぼん を はく ↔ ぬぐ

オウムド オウムスフ オウムド タイラフ
ӨМД ӨМСӨХ ↔ ӨМД ТАЙЛАХ

hyoujun fuku
ひょうじゅんふく
 ドウレムト ホヴツァス
ДҮРЭМТ ХУВЦАС



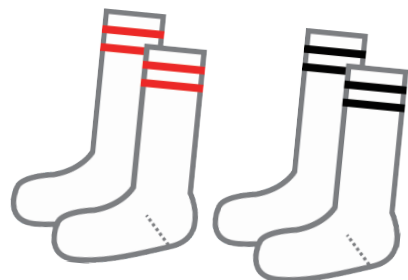
kutsu
くつ

ゴタル
гутал



kutsushita
くつした

オイムス
ОЙМС

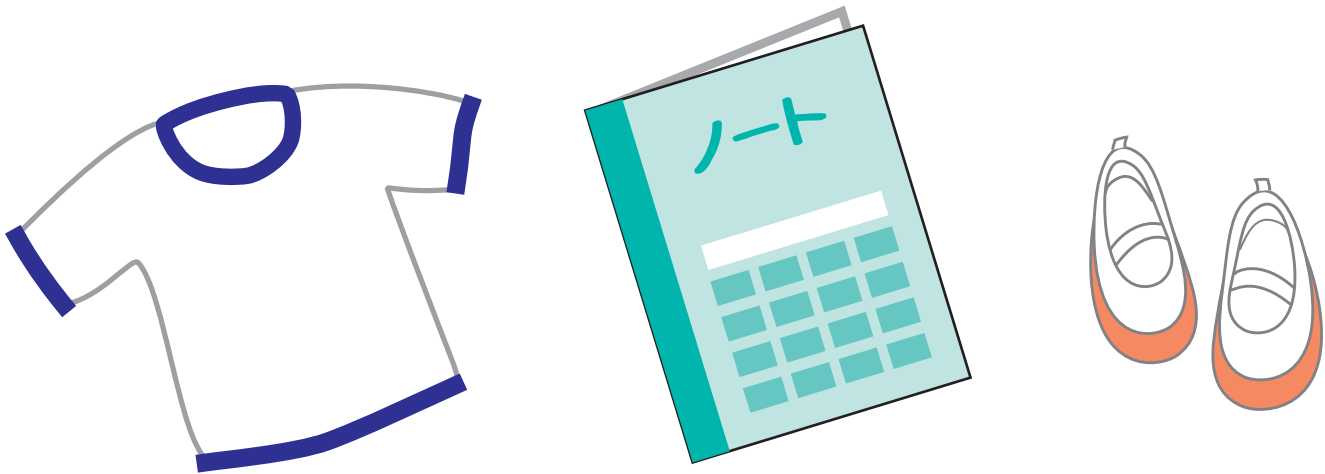


Mochimononi namae o kakimashou.

もちものに なまえを かきましよう。

アヴチ ヤヴァー ズイルス デーレー ネレー ビチエーレイ

Авч яваа зүйлс дээрээ нэрээ бичээрэй.



バガ スルグーリ
Бага сургууль

shougakkou

しょうがっこう

アング
Анги
nen
ねん

ブレッグ
Бүлэг
kumi
くみ

ドガール
Дугаар
ban
ばん

ネル
Нэр
namae
なまえ

ドンダ スルグーリ
Дунд сургууль

chuugakkou

中学校

アング
Анги
nen
年

ブレッグ
Бүлэг
kumi
組

ドガール
Дугаар
ban
番

ネル
Нэр
namae
名前

7

Watashi no gakkou
わたしの がっこう

ミニ

スルグーリ

Миний сургууль

okujou
おくじょう
デーヴェル
ДЭЭВЭР

genkan
げんかん
ウード
ҮҮД

tearaiba
てあらいば
オガールトール
угаалтуур

sunaba
すなば
エレス
ЭЛС

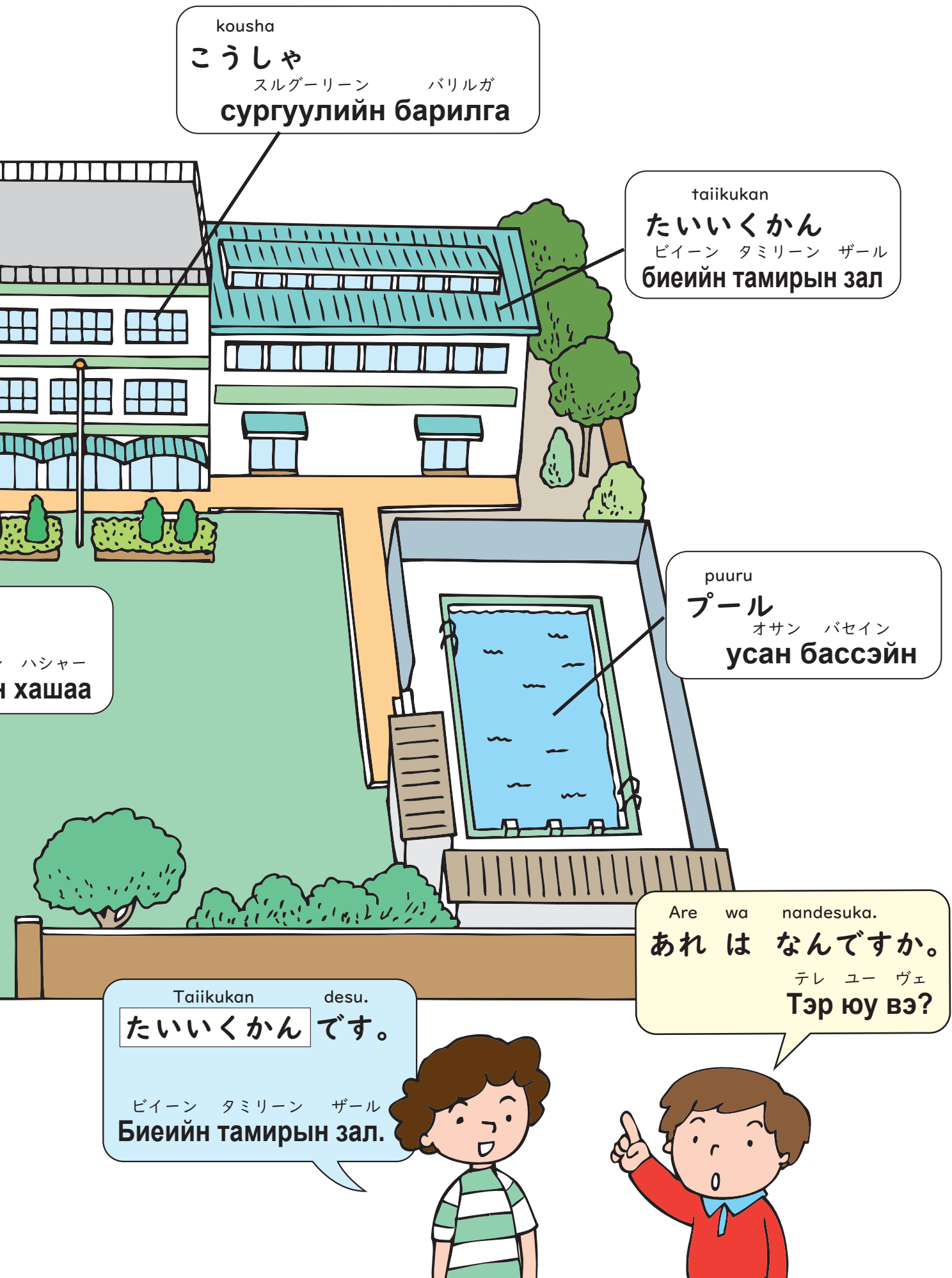
koutei
こうてい
スルグーリー
сургуулийн

Ongakushitsu wa dokodesuka.
おんがくしつ は どこですか。

ドー フグジミーン アンギ ハーナ ヴェ
Дуу хөгжмийн анги хаана вэ?

Nikai desu.
2かい です。

ホヨル ダヴハルト ビー
2 давхарт бий。



kokubankeshi サンバリーン アルチール
こくばんけし самбарын алчуур

kokuban
こくばん
サンバル
самбар

chooku
チョーク
ショホイ
ШОХОЙ

kabin
かびん
ツェツェギーン ワール
цэцгийн ваар

Kore wa nandesuka.
これ は なんですか。
エネ ユー ヴェ
Энэ юу вэ?

Tsukue desu.
つくえ です。
シレー
Ширээ.

Kabin desu.
かびん です。
ツェツェギーン ワール
Цэцгийн ваар.

Sore wa nandesuka.
それ は なんですか。
テレ ユー ヴェ
Тэр юу вэ?

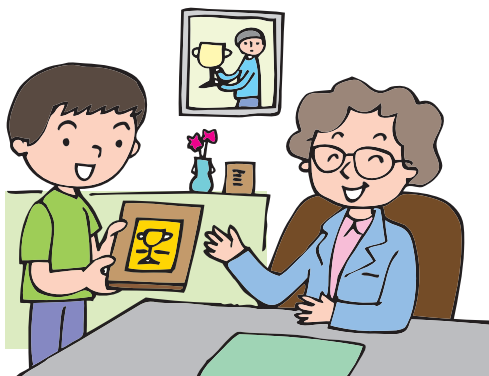
isu
いす
サンダル
сандал

kouchoushitsu

こうちょうしつ

ザヒラリーン ウルー

захирлын өрөө



shokuinshitsu

しょくいんしつ

バグシャー ナリーン ウルー

багш нарын өрөө



jimushitsu

じむしつ

アルバン ヘルテス

албан хэлтэс



hokenshitsu

ほけんしつ

エルール メンディーン トウブ

эрүүл мэндийн төв



kyuushokushitsu

きゅうしょくしつ

ホール ハンガン ニールレフ ウルー

хоол ханган нийлүүлэх өрөө



shujishitsu

しゅじしつ

アジ アホイン エルフレグチーン ウルー

аж өхүйн эрхлэгчийн өрөө



8 Gakkou no ichinichi

ヒチエーリン

ネグ オウドウル

Хичээлийн нэг өдөр

toukou
とうこう
スルグーリ ルーガー オロフ
сургууль руугаа орох



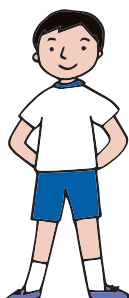
choukai
ちゅうかい
ウグルーニー オールザルト
өглөөний уулзалт



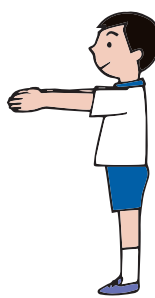
kiotsuke
きをつけ
ノームホン
Ноомхон!



yasume
やすめ
ソル ゾグス
Сул зогс!



maee narae
まえへならえ
ホーロンドー ザイ アヴ
Хоорондоо зай ав!



naore
なおれ
バイランダー
Байрандаа!



hanasu
はなす

ヤリルツァフ
ярилцах



kiku
きく
ソソソフ
сонсох



yomu
よむ

オンシフ
унших



kaku
かく
ビチフ
бичих



miru
みる

ウゼフ
үзэх

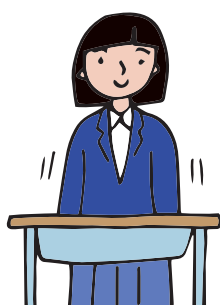


kangaeru
かんがえる
ボドフ
бодох



kiritsu
きりつ

ボス
Бос!



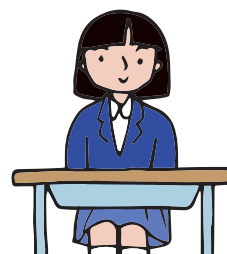
rei
れい

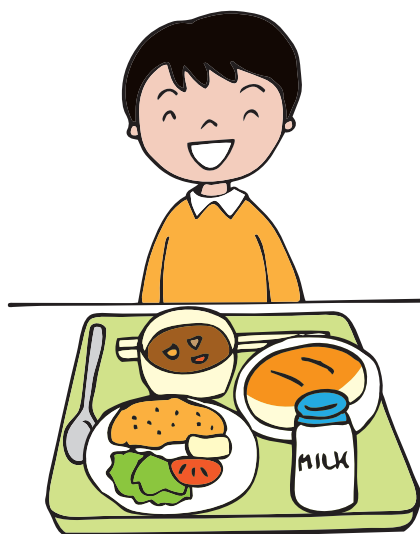
メンデル
Мэндэл!



chakuseki
ちゃくせき

ソー
Суу!





Itadakimasu.
いただきます。
サイハン ホールローロイ
Сайхан хооллоорой.

Gochisousama.
ごちそうさま。
サイハン ホールローロ
Сайхан хооллолоо.

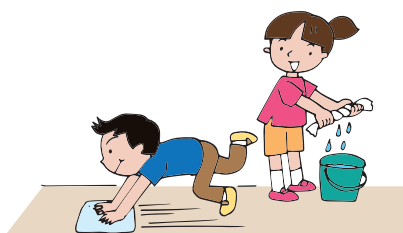
Mousukoshi kudasai.
もうすこし ください。

ネムーレイ
Нэмүүлє.

Houki de haku.
ほうきではく。
シューレール シュールデフ
Шүүрээр шүүрдэх.



Zoukin de fuku.
ぞうきんでふく。
アルチューラール アルチフ
Алчуураар арчих.

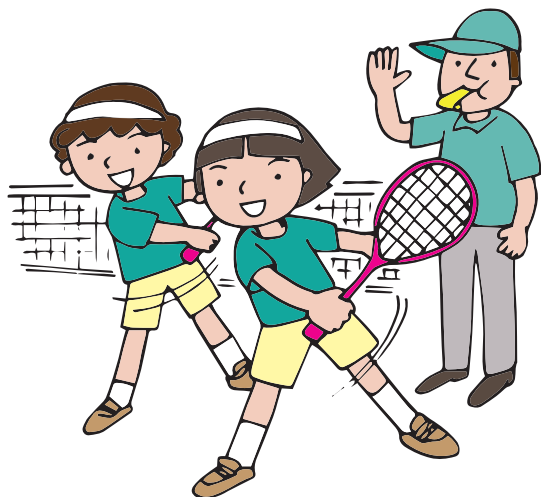


Tsukue o naraberu.
つくえをならべる。
シレー ヤンズラフ
Ширээ янзлах.



bukatsudou
ぶかつどう

ドグイラン
дугуйлан



gekou
げこう

スルグーリアス ヤヴァフ
сургуулиас явах



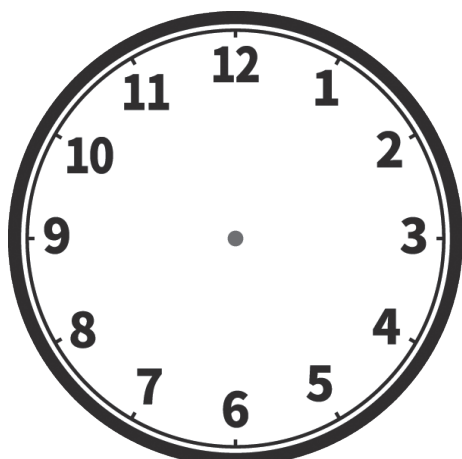
Anatano gakkou dewa nanji desuka.
あなたの がっこう では なんじ ですか。

タナイ スルグーリ ヘデース ヴェ
танай сургууль хэдээс вэ?

toukou jikoku
とうこうじこく

スルグーリダー オチフ ツァグ
сургуульдаа очих цаг

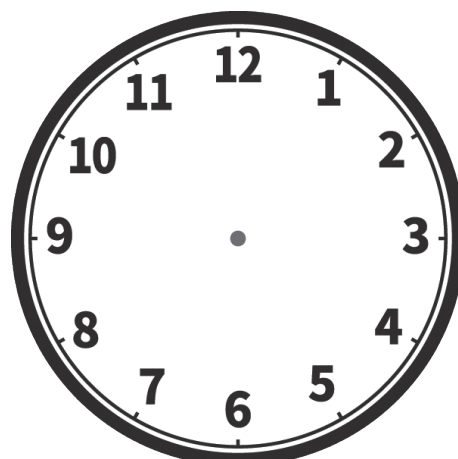
ji	fun
じ	ふん
ツァグ	ミノット
цаг	мин



gekou jikoku
げこうじこく

スルグーリアス ヤヴァフ ツァグ
сургуулиас явах цаг

ji	fun
じ	ふん
ツァグ	ミノット
цаг	мин



9 Jikanwari じかんわり

ヒチューリーン

ホヴァーリ

Хичээлийн хуваарь



Nijikanme wa nanno benkyou desuka.
2じかんめ は なんの べんきょう ですか。
ホヨルドガール ツァグ ユー ヴェ
2-р цаг юу вэ?

Rika desu.

りか です。

バイガリーン オハーン
Байгалийн ухаан.

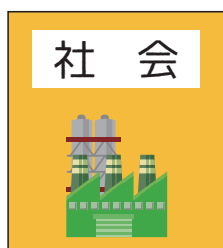


kokugo

こくご

エフ ヘル

Эх хэл



shakai

しゃかい

Нийгэм

Нийгэм

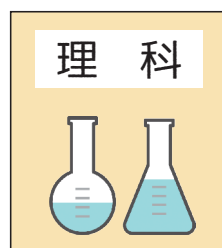


sansuu

さんすう

Тоо

Тоо



rika

りか

Байгалийн ухаан

Байгалийн ухаан



seikatsu

せいかつ

Амьдрах ухаан

Амьдрах ухаан



ongaku

онгак

Дуу хөгжим

Дуу хөгжим

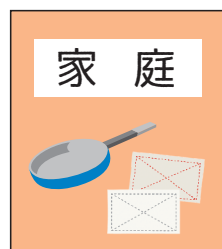


zugakousaku

зугаこうさく

Хөдөлмөр

Хөдөлмөр

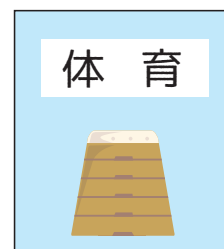


katei

かてい

Хөдөлмөр

Хөдөлмөр



taiiku

たいいく

Биеийн тамир

Биеийн тамир



suugaku

すうがく

Математик

Математик

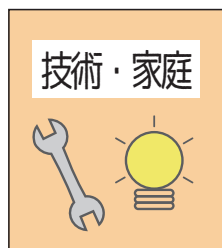


bijutsu

びじゅつ

Урлаг

Урлаг



gijutsukatei

ぎじゅつかてい

Технологи

Технологи



hokentaiiku

ほけんたいいく

Эрүүл мэндийн биеийн тамир

Эрүүл мэндийн биеийн тамир



eigo

えいご

Англи хэл

Англи хэл



doutoku

どうとく

ヨス ズイ

Ёс зүй



gaikokugokatsudou

がいこくご

かつどう

ガダード ヘル

Гадаад хэл



sougoutekina
gakushuunojikan

そうごうてきな

がくしゅうのじかん

タニン メデフィン ツァグ

Танин мэдэхүйн цаг



gakkyuukatsudou

がっきゅうかつどう

アンギーン アジル

Ангийн ажил



kurabukatsudou

くらぶかつどう

ドグイラン

Дугуйлан

Dono

benkyou

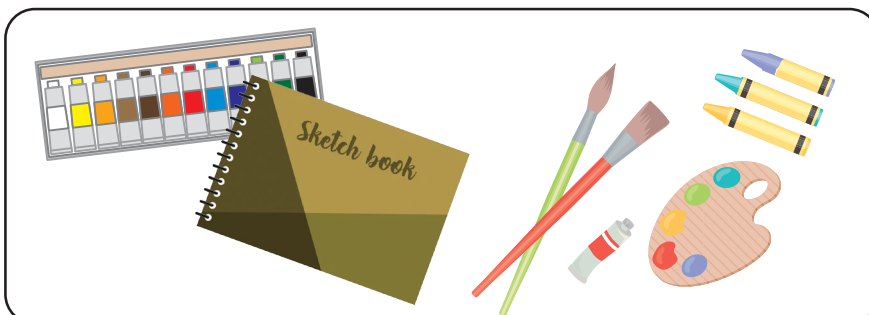
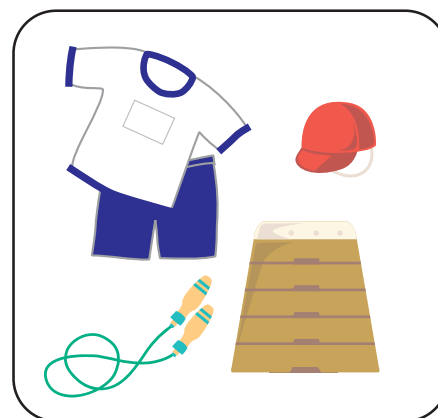
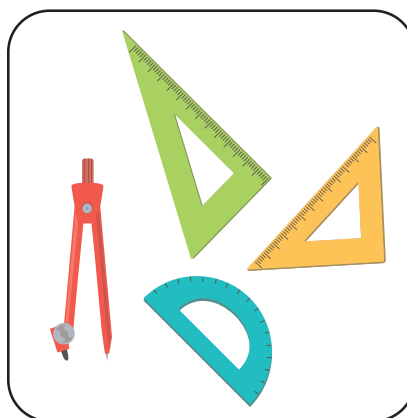
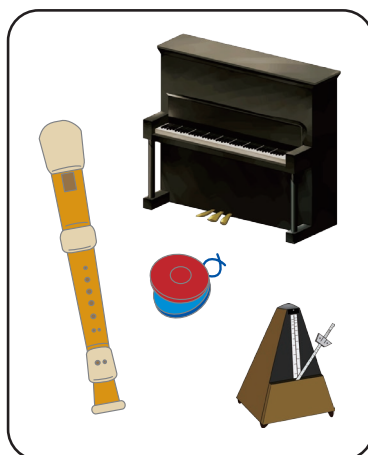
de

tsukaimasuka.

どの べんきょうで つかいますか。

アリーグ アリ ヒチェールド ヘレグレフ ヴェ

Алийг аль хичээлд хэрэглэх вэ?



Jikanwari o tsukurimashou.
 じかんわり を つくりましょう。

ツァギーン ホワーリアー ビチツゲーイ
 Цагийн хуваариа бичицгээе.

ji kan wari hyou
 じ かん わり ひょう
 時 間 割 表

ツァギーン ホワーリ
 Цагийн хуваарь

nen kumi
 ねん くみ
 年 組

アングィ ブレグ
 Анги Бүлэг

	getsu げつ 月 ダワー Даваа	ka か 火 ミヤグマル Мягмар	sui すい 水 ルハグヴァ Лхагва	moku もく 木 プレヴ Пүрэв	kin きん 金 バーサン Баасан
1					
2					
3					
4					
5					
6					

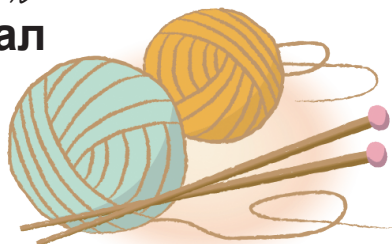
Donna kurabu(bu) ni hairitai desuka. アリ ドグイランド オルモール バイナ
 どんな クラブ(ぶ) に はいりたい ですか **Аль дугуйланд ормоор байна?**

shugei

しゅげい

ガル オルラル

гар урлал



burasubando

ブラスバンド

ウレーヴェル フグジミン
 үлээвэр хөгжмийн
 чюорлга
 чуулга



takkyuu

たっきゅう

シレーニー テニス

ширээний теннис

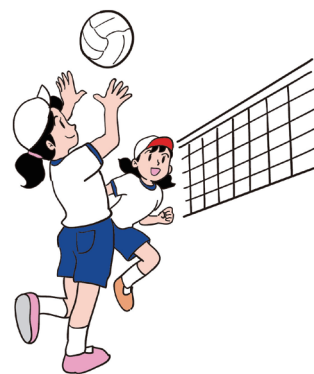


bareebooru

バレーボール

ガラ ボウンブгг

гар бөмбөг



manga

まんが

ショグ Зрагийн Ном

шог зургийн ном

sakkaa

サッカー

フル ボウンбгг

хөл бөмбөг

ryouri

りょうり

ホール

хоол

yakyuu

やきゅう

ベースボール

бэйсбол

engeki

えんげき

ジュジгг / ドラマ

жүжиг(драм)

badominton

バドミントン

アガーリーン テニス

агаарын теннис

kousaku

こうさく

フドウルムル

хөдөлмөр

rikujou

りくじょう

ホウグン アトレティック

хөнгөн атлетик

shashin

しゃしん

フォト Зラгг

фото зураг

suiei

すいえい

オサンド セレルト

усанд сэлэлт

konpyuuta

コンピュータ

コンピュテル

компьютер

juudou

じゅうどう

ジュド ブフ

жүдо бөх

10

Gakkou

no

ichinen

がっこう の いちねん

ヒチューリーン

ネグ

ジル

Хичээлийн нэг жил

Iroirona

gyouji

ga

arimasu.

トゥルル

グリーン

ウイル

アジルラガー

ポロノ

いろいろな ぎょうじ が あります。 Төрөл бүрийн үйл ажиллагаа болно.

ensoku

えんそく

ゾガールガ

зугаалга



Nani o suruno desuka.

なに を する の ですか。

ゾガールガール ヤヴジ ユー ヒーフー

Зугаалгаар явж юу хийх үү?



Obentou ya okashi o
おべんとう や おかし を
motte ikimasu.
もっていきます。

オウールスドゥー ホール オンダ

Өөрсдөө хоол унд

ベルテゲード Авчч Явдагг

Бэлтгээд авч явдаг.

Gakkou no soto de
がっこう の そと で
tanoshiku sugoshimasu.

たのしく すごします。

チュールト ツアガー スルグーリアス

Чөлөөт цагаа сургуулиас

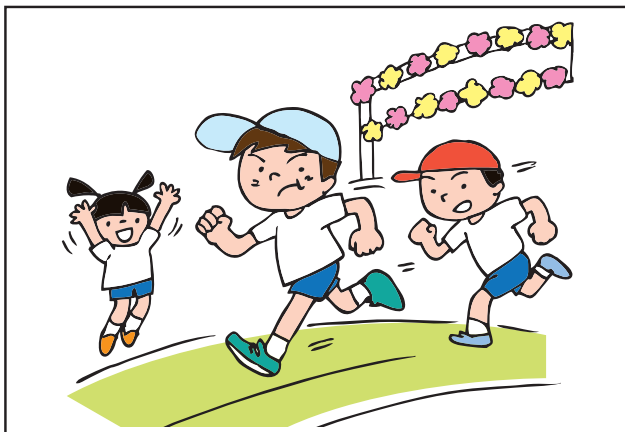
Гадрул Урл Дунтэй Унгрууно

гадуур үр дүнтэй өнгөрөөнө.



undoukai taiikusai
うんどうかい・たいいくさい

スポルティーン ナーダム
спортын наадам



Kyousou ya dansu o
きょうそう や ダンス を
shimasu.
します。



グイールティーン オラルダーン ボロン
Гүйлтийн уралдаан болон
ブジゲール オウルスルドウヌ
бүжгээр өрсөлдөнө.

idoukyoushitsu
いどうきょうしつ

ヤヴーリーン アンギ
явуулын анги

Shizen no naka de
しぜん の なか で
seikatsushimasu.
せいかっします。

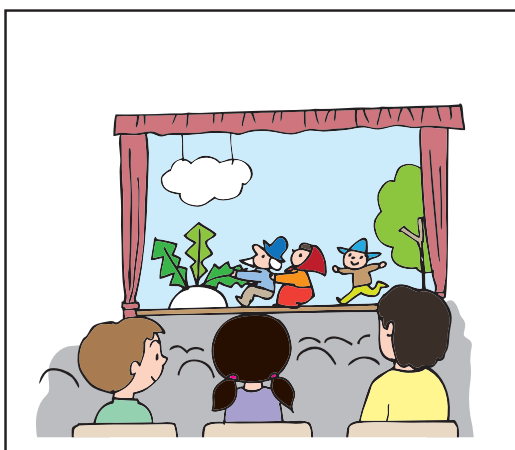


サルヒンド ガルチ バイガル
Салхинд гарч байгаль
ドンダ ヒチェールレネ
дунд хичээллэнэ.



gakugeikai bunkasai
がくげいかい・ぶんかさい

オルラギーン ナーダム
урлагийн наадам



Geki ya gasshou o
げき や がっしょう を
shimasu.
します。

ジュジグ トグロッジ ナイラル ドー
Жүжиг тоглож найрал дуу
ドールナ
дуулна.



Tanoshiikoto ga takusan arimasu.
たのしいことがたくさんあります。

フグジルテイ ズイリ ズンドウ
Хөгжилтэй зүйл зөндөө.

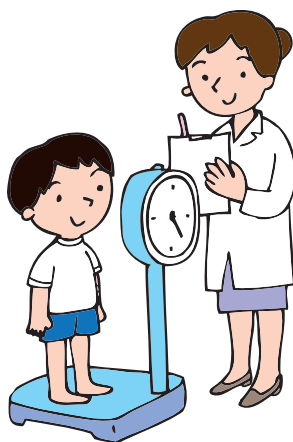
nyuugakushiki
にゅうがくしき

ヒチューリーン ネールティーン ヨスロル
ХИЧЭЭЛИЙН НЭЭЛТИЙН ЁСЛОЛ



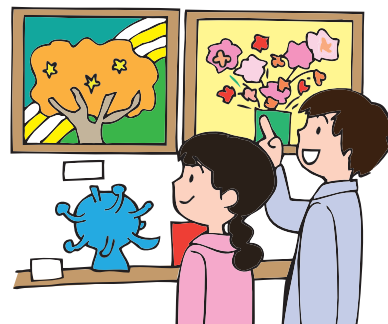
shintaisokutei
しんたいそくてい

エルール メンディーン ウズレグ
ЭРҮҮЛ МЭНДИЙН ҮЗЛЭГ



tenrankai
てんらんかい

ウゼスゲレン
ҮЗЭСГЭЛЭН



suiei
すいえい

オサンド セレルト
УСАНД СЭЛЭЛТ



kakizomekai
かきぞめかい

オニー アンハニー ビーレン ピチレグ
ОНЫ АНХНЫ БИЙРЭН БИЧЛЭГ



sotsugyoushiki
そつぎょうしき

トウグスルティーン バヤル
ТӨГСӨЛТИЙН БАЯР



4月 shigatsu
しがつ
ドゥルヴドゥゲール サラ
Дөрөвдүгээр сар



5月 gogatsu
ごがつ
タヴドガール サラ
Тавдугаар сар



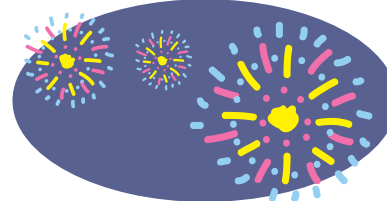
6月 rokugatsu
ろくがつ
ゾルグドガール サラ
Зургадугаар сар



7月 shichigatsu
しちがつ
ドルドガール サラ
Долдугаар сар



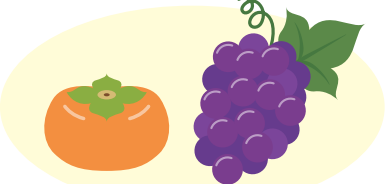
8月 hachigatsu
はちがつ
НаймдГарл サラ
Наймдугаар сар



9月 kugatsu
くがつ
ユスドゥゲール サラ
Есдүгээр сар



10月 juugatsu
じゅうがつ
アラヴдГарл サラ
Аравдугаар сар



11月 juuichigatsu
じゅういちがつ
アルヴァン НегдеГарл サラ
Арван нэгдүгээр сар



12月 juunigatsu
じゅうにがつ
アルヴァン ХоёрдГарл サラ
Арван хоёрдугаар сар



1月 ichigatsu
いちがつ
НегдеГарл サラ
Нэгдүгээр сар



2月 nigatsu
にがつ
ХоёрдГарл サラ
Хоёрдугаар сар



3月 sangatsu
さんがつ
ГуравдГарл サラ
Гуравдугаар сар



Ima wa nangatsu desuka.
いまは ながつ ですか。

オドー ヘデドゥゲール サラ ヴェ
Одоо хэддүгээр сар вэ?

kotoba no hyō
ことば の ひょう

Hiragana(Katakana)

ツァガーン トルゴイ
Цагаан толгой

あ (ア) a	い (イ) i	う (ウ) u	え (エ) e	お (オ) o
か (カ) ka	き (キ) ki	く (ク) ku	け (ケ) ke	こ (コ) ko
さ (サ) sa	し (シ) shi	す (ス) su	せ (セ) se	そ (ソ) so
た (タ) ta	ち (チ) chi	つ (ツ) tsu	て (テ) te	と (ト) to
な (ナ) na	に (ニ) ni	ぬ (ヌ) nu	ね (ネ) ne	の (ノ) no
は (ハ) ha	ひ (ヒ) hi	ふ (フ) fu	へ (ヘ) he	ほ (ホ) ho
ま (マ) ma	み (ミ) mi	む (ム) mu	め (メ) me	も (モ) mo
や (ヤ) ya	い (イ) i	ゆ (ユ) yu	え (エ) e	よ (ヨ) yo
ら (ラ) ra	り (リ) ri	る (ル) ru	れ (レ) re	ろ (ロ) ro
わ (ワ) wa	い (イ) i	う (ウ) u	え (エ) e	を (ヲ) o
				ん (ン) n

が (ガ) ga	ぎ (ギ) gi	ぐ (グ) gu	げ (ゲ) ge	ご (ゴ) go
ざ (ザ) za	じ (ジ) ji	ず (ズ) zu	ぜ (ゼ) ze	ぞ (ゾ) zo
だ (ダ) da	ぢ (ヂ) ji	づ (ヅ) zu	で (デ) de	ど (ド) do
ば (バ) ba	び (ビ) bi	ぶ (ブ) bu	べ (ベ) be	ぼ (ボ) bo
ぱ (パ) pa	ぴ (ピ) pi	ぷ (プ) pu	ぺ (ペ) pe	ぽ (ポ) po

きゃ (キャ) kya	きゅ (キュ) kyu	きょ (キョ) kyo
ぎゃ (ギャ) gya	ぎゅ (ギュ) gyu	ぎょ (ギョ) gyo
しゃ (シャ) sha	しゅ (シュ) shu	しょ (ショ) sho
じゃ (ジャ) ja	じゅ (ジュ) ju	じょ (ジョ) jo
ちゃ (チャ) cha	ちゅ (チュ) chu	ちょ (チョ) cho
ぢゃ (ヂャ) ja	ぢゅ (ヂュ) ju	ぢょ (ヂョ) jo
にゃ (ニャ) nya	にゅ (ニュ) nyu	にょ (ニョ) nyo
ひゃ (ヒャ) hya	ひゅ (ヒュ) hyu	ひょ (ヒョ) hyo
びゃ (ビャ) bya	びゅ (ビュ) byu	びょ (ビョ) byo
ぴゃ (ピャ) pya	ぴゅ (ピュ) pyu	ぴょ (ピョ) pyo
みゃ (ミャ) mya	みゅ (ミュ) myu	みょ (ミョ) myo
りゃ (リャ) rya	りゅ (リュ) ryu	りょ (リョ) ryo

rei	テグ
0	Тэг
ichi	ネグ
1	Нэг
ni	ホヨル
2	Хоёр
san	ゴラブ
3	Гурав
shi(yon)	ドウルブ
4	Дөрөв
go	タヴ
5	Тав
roku	ゾルガー
6	Зургаа
shichi(nana)	ドロー
7	Долоо
hachi	ナйм
8	Найм
ku(kyuu)	ユス
9	Ес
juu	アラヴ
10	Арав
juuichi	アルヴァン ネグ
11	Арван нэг
juuni	アルヴァン ホヨル
12	Арван хоёр
juusan	アルヴァン ゴラブ
13	Арван гурав
juushi	アルヴァン ドウルブ
14	Арван дөрөв
juugo	アルヴァン タヴ
15	Арван тав
juuroku	アルヴァン ゾルガー
16	Арван зургаа
juushichi	アルヴァン ドロー
17	Арван долоо
juuhachi	アルヴァン ナйм
18	Арван найм

juuku	アルヴァン ユス
19	Арван ес
nijuu	ホリ
20	Хорь
nijuuichi	ホリン ネグ
21	Хорин нэг
nijuuni	ホリン ホヨル
22	Хорин хоёр
nijuusan	ホリン ゴラブ
23	Хорин гурав
nijuushi	ホリン ドウルブ
24	Хорин дөрөв
⋮	⋮
sanjuu	グチ
30	Гуч
shijuu(yonjuu)	ドウチ
40	Дөч
gojuu	タヴィ
50	Тавь
rokujuu	ジャル
60	Жар
shichijuu(nanajuu)	ダル
70	Дал
hachijuu	ナヤ
80	Ная
kyuujuu	イエル
90	Ер
hyaku	ゾー
100	Зуу
hyakuichi	ゾーン ネグ
101	Зуун нэг
hyakuni	ゾーン ホヨル
102	Зуун хоёр
⋮	⋮
hyakujuu	ゾーン ゴラブ
110	Зуун арав

⋮	⋮
hyakujuugo 115	ゾーン アルヴァン タヴ Зуун арван тав
⋮	⋮
hyakunana juuroku 176	ゾーン Далан Золгар Зуун далан зургаа
⋮	⋮
nihyaku 200	Хоёр Зор Хоёр зуу
nihyakuichi 201	Хоёр Зор Нэг Хоёр зуун нэг
⋮	⋮
niyakushijuroku 246	Хоёр Зор Дочин Золгар Хоёр зуун дөчин зургаа
⋮	⋮
sanbyaku 300	Гурван Зор Гурван зуу
yonhyaku 400	Дөрвөн Зор Дөрвөн зуу
gohyaku 500	Таван Зор Таван зуу

roppyaku 600	Золгар Зор Зургаан зуу
nanahyaku 700	Дорон Зор Долоон зуу
happyaku 800	Найман Зор Найман зуу
kyuuhyaku 900	Иесон Зор Есөн зуу
sen 1000	Мянга Мянга
senichi 1001	Мянга Нэг Мянга нэг
⋮	⋮
senkyuuhyakukyujuusan 1993	Мянга Иесон Голар Мянга есөн зуун ерэн гурав
⋮	⋮
ichi man 10000	Алван Мянга Арван мянга
juu man 100000	Зор Мянга Зуун мянга
hyaku man 1000000	Нэг Сая Нэг сая
sen man 10000000	Алван Сая Арван сая

kazu no kurai
かず の くらい

トニー ネグジ
Тооны нэгж

sen man せんまん	hyaku man ひゃくまん	juu man じゅうまん	ichi man いちまん	sen せん	hyaku ひゃく	juu じゅう	ichi いち
千万	百万	十万	一万	千	百	十	一
アルヴァン サヤ Арван сая	Сая	Зор Мянга Зуун мянга	Алван Мянга Арван мянга	Мянга	Зор Зуу	Арав	Нэг

Gakushuu de tsukau kotoba
がくしゅう で つかう ことば

ヒチェールド ヘレグレフ ウグス
Хичээлд хэрэглэх үгс

kokugo
こくご

エフ ヘル
Эх хэл

moji もじ	ウセグ Үсэг	ondoku おんどく	チャンガ ドーガール ウンシフ Чанга дуугаар унших
katakana かたかな	カタカナ Катакана	mokudoku もくどく	ヌデール ウンシフ Нүдээр унших
kanji かんじ	ハンザ Ханз	fude ふで	ビール Бийр
hiragana ひらがな	ヒラガナ Хирагана	sumi すみ	ビーリール ベフ Бийрийн бэх
dokusho どくしょ	ノム ウンシフ Ном унших	jisho じしょ	トリ ビチグ Толь бичиг
monogatari ものがたり	ウルゲル Үлгэр	jiten じてん	トリ ビチグ Толь бичиг
sakubun さくぶん	ゾヒオン ビチレグ Зохион бичлэг	yousu ようす	ドウル バイダル Дүр байдал
bun ぶん	オウグールベル Өгүүлбэр	souzousuru そうぞうする	トウスーレン ボドフ Төсөөлөн бодох
goku ごく	ウグ Үг	bamen ばめん	ウゼグデル Үзэгдэл
roudoku ろうどく	ウラン ウンシルガ Уран уншлага	danraku だんらく	ヘセグ Хэсэг

shakai
しゃかい

ニーゲーム
Нийгэм

chizu ちず	ガザリールン ゴラグ Газрын зураг	ta た	タリアラングールン タルバイ Тариалангийн талбай
kuni くに	オルス Улс	shiyakusho しやくしょ	ホティールン ザヒルガー Хотын захиргаа
ken けん	ムジ Муж	kuyakusho くやくしょ	ドүүлギールン ザヒлгар Дүүргийн захиргаа
shi し	ホト Хот	kougyou こうぎょう	アジ Уилдеヴェル Аж үйлдвэр
machi まち	ホト Хот	nougyou のうぎょう	フドゥー Аж Ахой Хөдөө аж ахуй
mura むら	トスゴン Тосгон	shougyou しょうぎょう	ホウダルダー Худалдаа
yama やま	ウール Уул	chiri ちり	ガザルズイ Газарзүй
kawa かわ	ゴル Гол	rekishi れきし	トゥーフ Түүх
hatake はたけ	タリアーラングールン タルバイ Тариалангийн талбай		

sansuu suugaku
さんすう・すうがく

トー / マティマティック
Тоо/Математик

keisan
けいさん

トーツォー
Тооцоо

hayasa
はやさ

ホルド
Хурд

tasu
たす

ネメフ
Нэмэх

sankakukei
さんかくけい

ゴルヴァルジン
Гурвалжин

hiku
ひく

ハサフ
Хасах

shikakukei
しかくけい

ドウルヴァルジン
Дөрвөлжин

kakeru
かける

ウルジューレフ
Үржүүлэх

seihoukei
せいほうけい

クワドラット
Квадрат

waru
わる

ホワーフ
Хуваах

chouhoukei
ちゅうほうけい

テグシ オウンツグト
Тэгш өнцөгт

seisuu
せいすう

プヘル トー
Бүхэл тоо

heikoushihenkei
へいこうしへんけい

ロンブ
Ромб

shousuu
しょうすう

ボタルハイ トー
Бутархай тоо

en
えん

トイログ
Тойрог

bunsuu
ぶんすう

ホワーリ
Хуваарь

zukei
ずけい

ゾラグ
Зураг

nagasa
ながさ

オルト
Урт

shiki
しき

トミョー
Томъёо

menseki
めんせき

タルバイ
Талбай

kotae
こたえ

ハリウ
Хариу

taiseki
たいせき

エゼレフーン
Эзлэхүүн

shoumei
しょうめい

バトルガー
Баталгаа

omosa
おもさ

ジン
Жин

rika
りか

バイガリーン オハーン
Байгалийн ухаан

jikken
じっけん

トルシルト
Туршилт

kuuki
くうき

アガール
Агаар

hana
はな

ツェツェグ
Цэцэг

mizu
みず

オス
Ус

kansatsu
かんさつ

アジグラルト
Ажиглалт

taiyou
たいよう

ナラ
Нар

konchuu
こんちゅう

シャヴジ
Шавж

hoshi
ほし

オド
Од

doubutsu
どうぶつ

Амитан
Амьтан

uchuu
うちゅう

Сансал ОгトルグИ
Сансар огторгуй

shokubutsu
しょくぶつ

ОлгаМарл
Ургамал

ondo
おんど

テンペラトール
Температур

hikari
ひかり

ゲレル
Гэрэл

kandenchi
かんでんち

ホルー ザイ
Хуруу зай

ongaku
おんがく

ドー フグジム
Дуу хөгжим

uta

うた

ドー

Дуу

piano

ピアノ

トゥグルドウル ホール

Төгөлдөр хуур

gasshou

がっしょう

ナイラル Дор

Найрал дуу

rikoudaa

リコーダー

ボソー リンベ

Босоо лимбэ

oodaiko

おおだいこ

トム プンブル

Том бөмбөр

gakufu

がくふ

ノート

Ноот

kodaiko

こだいこ

ジジグ プンブル

Жижиг бөмбөр

onpu

онぷ

Оуңг (хоуугджимин)

Өнгө(хөгжмийн)

katei · gijutsukatei
かてい・ぎじゅつかてい

フドウルムル / テフノローグ
Хөдөлмөр/Технологи

hari

はり

Зүү

Зүү

denki

でんき

ツァヒルгээн

Цахилгаан

ito

いと

Отас

Утас

anzen

あんぜん

Аюулгүй Байдал

Аюулгүй байдал

nuu

ぬう

Оёф

Оёх

kazoku

かぞく

Гел Пул

Гэр бүл

ryouri

りょうり

Хол

Хоол

sumai

すまい

Орон Соуц

Орон сууц

houchou

ほうちょう

Хутага

Хутга

zugakousaku · bijutsu
ずがこうさく・びじゅつ

フドウルムル / Олрлаг
Хөдөлмөр/Урлаг

e

え

Зураг

Зураг

zairyou

ざいりょう

Материал

Материал

shasei

しゃせい

Халж Золаф

Хөрж зурах

hanga

はなが

Бар Золаф

Бар зураг

nendo

ねんど

Баримал

Баримал

tsukuru

つくる

Бүтээх

Бүтээх

iro

いろ

Унг

Өнгө

e o ka ku

(えを) かく

Золаф Золаф

Зураг зурах

taiiku たいいく・ほけんたいいく	hokentaiiku Биеийн тамир/Эрүүл мэндийн биеийн тамир	бийён / тамир / элүүл / мөндийн бийён тамир	бийён / тамир
--	--	--	------------------------------

taisou たいそう	ダスガル Дасгал	hashiritakatobi はしりたかとび	グイルテース オウンドウルト ハライフ Гүйлтээс өндөрт хариах
matto マット	デヴスゲル Дэвсгэр	hashirihabatobi はしりはばとび	グイルテース オルタド ハライフ үйлтээс уртад харайх
tetsubou てつぼう	トゥルニック Турник	riree リレー	ボーヒア Буухиа
tobibako とびばこ	モドン モリ Модон морь	fookudansu フォークダンス	アルディーン ブジグ Ардын бүжиг

tesuto テスト	シューレグ Шүүлэг
-------------------------------------	---------------------------------------

hajime はじめ	エヘル Эхэл	mondaiyoushi もんだいようし	アソールティーン ホーダス Асуултын хуудас
yame やめ	ゾグソ Зогс	kaitouyoushi かいとうようし	ハリウルティーン ホーダス Хариултын хуудас

seikatsu せいかつ	de で	tsukau つかう	kotoba ことば
--	-------------------------------	-------------------------------------	-------------------------------------

オウドウル トタミーン / アミダラルド / ヘレグレグデフ / ウグス
Өдөр тутмын амьдралд хэрэглэгдэх үгс

kazoku かぞく	ゲル / ブル Гэр бүл
-------------------------------------	--

otousan おとうさん	アーヴ Аав	otouto おとうと	エレグテイ / Доуэр Эрэгтэй дүү
okaasan おかあさん	エージ Ээж	imouto いもうと	エメグテイ / Доуэр Эмэгтэй дүү
oniisan おにいさん	アハ Ах	ojiisan おじいさん	ОуPPER Өвөө
oneesan おねえさん	エグチ Эгч	obaasan おばあさん	Эмээр Эмээ

yousu ようす	o を	arawasu あらわす	kotoba ことば
------------------------------------	------------------------------	---------------------------------------	-------------------------------------

Доул / Байдал / Зээр / Угс
Дүр байдал заах үгс

ookii おおきい	トム Том	mijikai みじかい	ボギノ Богино
chiisai ちいさい	ジジグ Жижиг	tsuyoi つよい	フチテイ Хүчтэй
nagai ながい	ウルタ Урт	yowai よわい	スル / ДроЙ Сул дорой

ooi
おおい

sukunai
すくない

fukai
ふかい

asai
あさい

hayai
はやい

osoi
おそい

takai
たかい

hikui
ひくい

イヘ
Их

バガ
Бага

グン
Гүн

グユヘン
Гүехэн

ホルダン
Хурдан

オダーン
Удаан

オウンドウル
Өндөр

ナム
Нам

atsui
あつい

samui
さむい

omoi
おもい

karui
かるい

utsukushii
うつくしい

kawaii
かわいい

ハローン
Халуун

ファイテン
Хүйтэн

フンド
Хүнд

フングン
Хөнгөн

ウゼスゲレンテイ
Үзэсгэлэнтэй

フールファン
Хөөрхөн

dousa o arawasu kotoba
どうさ を あらわす ことば

ウイル フドウルル ザーフ ウグス
Үйл хөдлөл заах үгс

aruku
あるく

hashiru
はしる

tatsu
たつ

suwaru
すわる

shiraberu
しらべる

matomeru
まとめる

hirou
ひろう

suteru
すてる

arau
あらう

アルハフ
Алхах

グイフ
Гүйх

ボソフ / ゾグソフ
Босох/зогсох

ソーハ
Суух

ソドウラハ
Судлах

ネグテゲフ
Нэгтгэх

トウーヘ
Түүх

ハヤフ
Хаях

オガーフ
Угаах

kasu
かす

kariru
かりる

iku
いく

kaeru
かえる

motsu
もつ

kau
かう

uru
うる

tsukamu
つかむ

nigiru
にぎる

ゼールドウーレフ
Зээлдүүлэх

ゼーレフ
Зээлэх

ヤヴァフ
Явах

ハリフ
Харих

バリフ
Барих

フダルダン アヴァフ
Худалдан авах

ザラフ
Зарах

バリフ
Барих

アタガフ
Атгах

日本語指導テキスト
「たのしいがっこう」

令和5年9月改訂

編集・発行 東京都教育庁グローバル人材育成部国際教育企画課
所在地 東京都新宿区西新宿2丁目8番1号
電話番号 (03) 5320-6856

